



Sustainable Agriculture Network  
[info@san.ag](mailto:info@san.ag)



**Imaflora – Instituto de Manejo e  
Certificação Florestal e Agrícola.**

Estrada Chico Mendes, 185  
Piracicaba – SP – Brasil  
CEP 13426-420  
Telefone: 55 19 3429 0800  
Email: [pca@imaflora.org](mailto:pca@imaflora.org)  
Número de acreditação IOAS: 69

## ***Rainforest Alliance Certified™*** Resumo Público de Auditoria Certificação Fazendas Caxambú e Aracaçu

<b>Produto(s) da propriedade:</b>	Café ( <i>Coffea Arabica L.</i> )
<b>Data de envio do resumo público</b>	17/06/2016
<b>Data de envio do relatório:</b>	24 de maio de 2016
<b>Data do início da auditoria:</b>	03 de maio de 2016
<b>Data de finalização da auditoria:</b>	04 de maio de 2016
<b>Nome dos(as) auditores(as):</b>	Eduardo Chagas Matavelli (auditor líder) Tiago Duarte Noronha Luiz Antonio C.S Brasi Filho
<b>Revisor:</b>	

## Índice

1	Resumo de Auditoria .....	3
1.1	Resumo de Resultados da Propriedade .....	3
1.2	Conclusão da equipe auditora .....	3
2	Descrição da Propriedade (Confidencial) .....	3
2.1	Informação Geral, pontos fortes ou modificações desde a auditoria anterior (Confidencial) .....	3
2.2	Produção a ser certificada (Confidencial) .....	3
2.2.1	Cultivos (Confidencial) .....	3
3	Auditoria .....	3
3.1	Documentos normativos utilizados .....	3
3.2	Escopo .....	4
3.3	Equipe auditora .....	5
3.4	Acordo de confidencialidade .....	5
3.5	Resumo público .....	5
3.6	Resumo dos Resultados da Auditoria .....	6
4	Descrição de não conformidades (Confidencial) .....	7
5	Anexos (Confidencial) .....	7
5.1	Observações (Confidencial) .....	7
5.2	Entrevistas (Confidencial) .....	7
5.2.1	Entrevistas internas (Confidencial) .....	7
5.2.2	Entrevistas externas (Confidencial) .....	7
5.3	Trabalhadores (Confidencial) .....	7
5.4	Fotografias (Confidencial) .....	7
5.5	Dados cadastrais (Confidencial) .....	7
5.6	Revisão de terceira parte (Confidencial) .....	7

# 1 Resumo de Auditoria

## 1.1 Resumo de Resultados da Propriedade

Nome da Propriedade: Fazendas Caxambú e Aracaçu

		Resultados				
		Auditoria anterior (se for o caso)		Auditoria atual		
Não conformidades	Menor	NA		10		
	Maior	NA		03		
	Total	NA		13		
	Critérios críticos	<input type="checkbox"/> Nenhum		<input checked="" type="checkbox"/> Nenhum		
		<input type="checkbox"/> Os seguintes critérios: NA		<input type="checkbox"/> Os seguintes critérios: 0		
Critérios aplicáveis da Norma de Cadeia de Custódia	Menor:	Click here to enter text.	Maior:	NA		
Pontuação	Por princípio	<input type="checkbox"/> < 50%	<input checked="" type="checkbox"/> <50%	<input type="checkbox"/> < 50%	<input checked="" type="checkbox"/> ≥ 50%	
	Geral	NA		91,0%		
	Histórico durante o ciclo de certificação (se aplicável)					
	Auditoria de Certificação	91,0%	Auditoria Anual 1	NA	Auditoria Anual 2	NA

## 1.2 Conclusão da equipe auditora

A equipe de auditores do Imaflora conclui que a propriedade agrícola Fazendas Caxambú e Aracaçu cumpre com a versão vigente dos documentos normativos da Rede de Agricultura Sustentável (ver Seção 3). A decisão de certificação é de responsabilidade do Imaflora.

## 2 Descrição da Propriedade (Confidencial)

### 2.1 Informação Geral, pontos fortes ou modificações desde a auditoria anterior (Confidencial)

### 2.2 Produção a ser certificada (Confidencial)

#### 2.2.1 Cultivos (Confidencial)

## 3 Auditoria

### 3.1 Documentos normativos utilizados

Esta auditoria foi conduzida com base nos seguintes documentos normativos da Rede de Agricultura Sustentável:

- Política de Certificação para Propriedades Agropecuárias e Administradores de Grupo, julho de 2015.
- Norma para Agricultura Sustentável, julho de 2010 (versão 4).
- Lista de Agroquímicos Proibidos, novembro de 2011.
- Norma para Sistemas Sustentáveis de Produção Pecuária, julho de 2010.
- Política de Cadeia de Custódia RAS/Rainforest Alliance, julho de 2015.
- Norma de Cadeia de Custódia RAS/Rainforest Alliance, julho de 2015.

### 3.2 Escopo

Esta auditoria inclui a avaliação de desempenho social e ambiental da(s) fazenda(s) com respeito aos critérios aplicáveis dos documentos normativos da Rede de Agricultura Sustentável. Esta auditoria também cobre a avaliação dos critérios aplicáveis da Norma de Cadeia de Custódia, no caso do empreendimento manipular produtos de fazendas certificadas e não certificadas. As áreas e cultivos incluídos no escopo da certificação são indicados no seguinte quadro:

Fazenda Caxambu	Área (ha)		
	Conservada	Em recuperação*	Total
<b>ÁREAS DE CONSERVAÇÃO</b>			
Áreas de Preservação Permanente	20,48	-	20,48
Áreas de Reserva Legal	42,29	-	42,29
Total	62,77	-	62,77
<b>ÁREAS DE PRODUÇÃO</b>			
Café			118,12
Pastagens			13,49
Outras (fruticultura, capineira, pousio)			8,22
Total			139,83
Sede, terreiro, beneficiamento, galpões, etc.			8,21
<b>ÁREA TOTAL DO EMPREENDIMENTO</b>			<b>210,81</b>

\* É a área identificada em mapa, demarcada no campo e/ou que tenha iniciado processo de recuperação e que esteja no planejamento ambiental da fazenda.

Fazenda Aracaçu	Área (ha)		
	Conservada	Em recuperação*	Total
<b>ÁREAS DE CONSERVAÇÃO</b>			
Áreas de Preservação Permanente	18,41	-	18,41
Áreas de Reserva Legal	23,19	-	23,19
Total	41,60	-	41,60
<b>ÁREAS DE PRODUÇÃO</b>			
Café			116,01
Pastagem			4,8
Eucalipto			4,53
Outras (fruticultura, capineira, pousio)			0,9
Total			126,24
Sede, terreiro, beneficiamento, galpões, etc.			0,68
<b>ÁREA TOTAL DO EMPREENDIMENTO</b>			<b>168,52</b>

Área total (Consolidada)	Área (ha)		
	Conservada	Em recuperação*	Total
<b>ÁREAS DE CONSERVAÇÃO</b>			
Áreas de Preservação Permanente	38,89	-	38,89
Áreas de Reserva Legal	65,48	-	65,48
Total	104,37	-	104,37
<b>ÁREAS DE PRODUÇÃO</b>			
Café			234,13
Pastagem			18,29
Eucalipto			4,53
Outras (fruticultura, capineira, pousio)			9,12
Total			266,07
Sede, terreiro, beneficiamento, galpões, etc.			8,89
<b>ÁREA TOTAL DO EMPREENDIMENTO</b>			<b>379,33</b>

### 3.3 Equipe auditora

<p><b>EDUARDO MATAVELLI</b></p> <p><b>CHAGAS</b></p>	<p>Auditor líder. Engenheiro Agrônomo. Pós-graduado em Proteção de Plantas. MBA em Gestão Ambiental. Lead Assessor ISO: 14.001:2004. Atua no Imaflora desde 2007, sendo auditor de certificação agrícola desde março de 2011. Nesta auditoria ficou responsável pelos princípios sociais e de gestão.</p>
<p><b>THIAGO DUARTE NORONHA</b></p>	<p>Auditor de apoio. Engenheiro Agrônomo, possui experiência na cultura do café e pecuária com ênfase em uma produção sustentável. Auditor do Imaflora desde dezembro de 2014. Realiza verificações para o programa de sustentabilidade da NESPRESSO. Especialização em Manejo do Solo e Nutrição de plantas pelo Dep. de Solos da ESALQ-USP (andamento). Nesta auditoria ficou responsável pelos princípios agronômicos e ambientais da Norma da RAS e auxílio no sistema de gestão.</p>

### 3.4 Acordo de confidencialidade

A equipe auditora do Imaflora assume o compromisso de confidencialidade ante a propriedade agrícola auditada no manejo e uso da informação da propriedade, adquirida durante o transcurso da auditoria. O Imaflora mantém cópias das declarações de confidencialidade assinadas pelos auditores e equipe.

### 3.5 Resumo público

A descrição geral da propriedade, da auditoria (escopo e equipe auditora), assim como as não conformidades identificadas durante a presente auditoria estará disponível ao público no portal eletrônico do Imaflora: [www.imaflora.org](http://www.imaflora.org)

## 3.6 Resumo dos Resultados da Auditoria

Nome da Propriedade: Fazenda Caxambu e Aracaçu

Princípio	Número de não conformidades		Critérios críticos	% de cumprimento
	Menor	Maior		
1. Sistema de Gestão Social e Ambiental	2	0	0	90,91%
2. Conservação dos Ecossistemas	3	0	0	81,25%
3. Proteção da Vida Silvestre	0	0	0	100,0%
4. Conservação dos recursos hídricos	1	0	0	92,86%
5. Tratamento justo e boas condições de trabalho	1	1	0	92,11%
6. Saúde e Segurança Ocupacional	3	1	0	86,84%
7. Relações com a comunidade	0	1	0	83,33%
8. Manejo integrado do cultivo	0	0	0	100,0%
9. Manejo e conservação do solo	0	0	0	100,0%
10. Manejo integrado de resíduos	0	0	0	100,0%
<b>Total</b>	<b>10</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	
<b>Cumprimento geral</b>				<b>91,0%</b>

## **4 Descrição de não conformidades (Confidencial)**

## **5 Anexos (Confidencial)**

### **5.1 Observações (Confidencial)**

### **5.2 Entrevistas (Confidencial)**

#### **5.2.1 Entrevistas internas (Confidencial)**

#### **5.2.2 Entrevistas externas (Confidencial)**

### **5.3 Trabalhadores (Confidencial)**

### **5.4 Fotografias (Confidencial)**

### **5.5 Dados cadastrais (Confidencial)**

### **5.6 Revisão de terceira parte (Confidencial)**